

LA EPOCA

Diario Católico Independiente

RECOMENDADO POR EL EXCMO. SEÑOR DELEGADO APOSTÓLICO É ILMO. SEÑOR OBISPO DIOCESANO

Director: — LA SOC. REGENERACION — OFICINA: Calle 6ª, nº 169. 160 varas al Nte. del Mercado — Editor - Administrador: — Luis Cartín G.

Apartado de Correos: Nº 710.

La suscripción vale ₡ 1-00 al mes

Número suelto, cinco céntimos.

AÑO II

SAN JOSÉ DE COSTA RICA, JUEVES 12 DE OCTUBRE DE 1911

NÚM. 133

SANTORAL

Jueves 12.—*Nuestra Señora del Pilar de Zaragoza.*—Santos Félix, Cipriano y compañeros mártires; San Maximiliano, Obispo, y los Beatos Camilo Constanzo y Agustín Ota, de la Compañía de Jesús, y compañeros mártires. En este día celebra la Iglesia de España la festividad de la Santísima Virgen con el título del Pilar de Zaragoza, en reconocimiento de los singulares beneficios con que ha favorecido a España por medio de su prodigiosa imagen, colocada sobre una columna ó pilar de mármol, según se apareció al Apóstol Santiago, cerca de los muros de Zaragoza, viviendo en carne mortal. Implorando el santo Apóstol con fervorosas súplicas el auxilio divino para el feliz éxito de sus predicaciones en España, le ofre-

ció la Santísima Virgen su protección, manifestándole que era voluntad de su amantísimo Hijo que erigiese en aquel sitio un templo en honor suyo, asegurándole su permanencia hasta el fin de los siglos, y anunciándole que jamás faltarían cristianos en Zaragoza que en aquella su casa y heredad le tributasen culto, y ofreciendo su especial protección á cuantos en ella la venerasen. Esta tradición está reconocida y confirmada con las concesiones apostólicas de los Sumos Pontífices Gelasio, Celestino II, Clemente VII y Paulo V á favor del santuario, bajo la suposición del memorable y fausto suceso. La Iglesia de Zaragoza tiene destinado el día 2 de Enero para conmemorar esta gloriosa aparición.

Revista mundial

Madrid, 9.—El Director de la Unión Republicana, ha pedido al señor Canalejas, indulto para los que resultaren comprometidos. En Bilbao hubo una gran parada de cinco mil hombres, comandados por Aguilár. La muchedumbre echaba vivas. El comercio cerró sus puertas; los patrones, banqueros, comerciantes é industriales, hicieron una suscripción con el fin de agasajar las tropas.

Melilla, 9.—En la conferencia que tuvieron Luque, Aldave, Orozco y Larrae, resolvieron el avance. La policía de Alhucemas, ha sido compuesta de los mejores indígenas que servían en Tetuán, adiestrados por oficiales españoles. Se destinará el campamento, batiendo á los que formen arka; después se ocuparán sus posiciones, en los campos de Alhucemas.

Cádiz, 9.—Se han inspeccionado oficialmente las pruebas de telegrafía sin alambre, en las estaciones de Tenerife, Las Palmas y Cádiz, comunicándose con Barcelona, Inglaterra y barcos que cruzaban á 600 kilómetros. Ha zarpado el «León XIII», con centenares de emigrantes.

San Petersburgo, 9.—El acorazado «Gangut» fué varado hoy.

Granada, 9.—Un gran ciclón ha desgarrado árboles, derribando chimeneas y tejados, matando á un viajero en camino y golpeando 4 gravemente.

Black River, Falls Visconsin, 9.—La pequeña población de Patilfect fué destruida por inundación del Río Oeste.

Fué imposible poderlos auxiliar y muchos quedaron sin hogar. El Río cambió de curso.

Londres, 9.—Los monárquicos portugueses insisten en los triunfos obtenidos por sus partidarios quienes ocuparon varias plazas. El señor Vasconsello les desmiente diciendo que solamente un grupo armado penetró formando una escaramuza en que los anarquistas fusilaron á tres, pero derrotados huyeron al territorio español. El señor Canalejas confirma que hubo un choque en la frontera donde derrotados se internaron á «Trum». Alfonso Braganza, ayudante de la ex-Reina Amelia, Sepúlveda y otros portugueses se dirigieron á Galicia á esperar el resultado del movimiento.

Willemheit, Caracas, 9.—Corre el rumor de que en el Estado de Tachira Venezuela, ha estallado un movimiento revolucionario en favor del General José Manuel Hernández, cabecilla del Partido nacionalista.

Sevilla, 9.—En las minas de Cala, un bloque mineral de 80 toneladas aplastó á 4 mineros. Para sacarlos debajo de la mole, fué necesario romperla con dinamita

Pensamientos para el mes de la Virgen del Rosario

La tradición heroica (mito) germánica celebra el famoso jardín de rosas de Worms. Un hilo de seda lo cerraba y gigantes agueridos lo custodiaban. Es-

te hijo de la poesía y del mito nos recuerda un jardín de rosas, más hermoso que tiene su florescencia en el mes de octubre.

El hilo está hecho como de preciosa seda por los misterios de la vida de N. Señor Jesucristo que circunda las rosas de este jardín; su aroma recrea al suplicante corazón humano y alegra al cielo.

Los guardianes del jardín de rosas son los lugartenientes de Cristo sobre la tierra; que lo estiman como asilo de paz y bendición.

Dentro en el jardín crecen radiantes rosas pasionarias de purpúreos pétalos

que llenan al que medita de tristeza santa y le consuelan al mismo tiempo en su propio dolor. Otras se visten de colores luminosos, blancos y argentados; é invitan al espíritu á recrearse en la alegría y hacen destilar en el corazón esperanzas gozosas: éstas entretienen la corona de glorificación, al rededor de la cabeza de la Madre y del Hijo.

Tierno amor es quien cuida de las rosas, las corta y entretiene con ellas inmortal corona para la Madre celestial.

Tal es el jardín de rosas de Nuestra Señora; su Santísimo Rosario.

DESCUBRIMIENTO DE AMÉRICA

Hoy se cumple un año más, el 519º del día 12 de octubre de 1492, en que el ilustre marino genovés Cristóbal Colón, al servicio de España descubrió nuestra América y tomó posesión de ella en el nombre de Dios y de los Reyes Católicos don Fernando de Aragón y doña Isabel de Castilla, bautizando la tierra que primeramente pisaron sus plantas con el nombre del Salvador.

Mas debemos también recordar y tenerlo muy en cuenta, que en este día, 12 de Octubre, celebra la Iglesia desde hace diecinueve siglos la fiesta de Nuestra Señora del Pilar, de la cual han sido los

españoles y lo son todavía muy fervorosos devotos. De modo, pues, que la América fué también descubierta bajo los auspicios y el Patronato, pudiéramos decir, de la Santísima Virgen María.

Por el cristianismo fué civilizada, y su profesión de fe religiosa fué jurada por nuestros antepasados, al proclamar nuestra independencia política de la Madre Patria.

Que por esta misma profesión de fe viva siempre, prospere y se engrandezca la tierra de Colón, el Continente Americano!

Una carta del Papa sobre la enseñanza de la teología y filosofía

El Santo Padre ha enviado una carta autógrafa al Padre Jacinto María Courrier, maestro general de los Dominicanos, en agradecimiento de la relación que le remitió después de una visita que hizo el mismo maestro general á la facultad teológica de la Universidad de Friburgo, dirigida por los Dominicanos.

El Pontífice se congratula con él, de los informes que le envió sobre enseñanza basada en los principios tanto filosóficos como teológicos de Santo Tomás de Aquino y conformes en todo á las reglas establecidas por la Sede Apostólica, como un dique contra la invasión de los errores modernos.

«Estoy seguro, dice el Papa, hablan-

do de los Padres dedicados á tal enseñanza, que ellos cultivan entre sus discípulos con una sagaz disciplina el espíritu eclesiástico combatido hoy por el espíritu del mundo tan fuertemente como el dogma católico está combatido por el naturalismo y el liberalismo».

Termina la carta afirmando que los discípulos que afluirán en gran número á sus lecciones al retornar á sus diócesis con la santidad de la vida y la pureza de la doctrina no solamente harán honor á los propios maestros sino que también se tornarán en valientes defensores de la fe y serán la edificación del pueblo cristiano.

Definición de la Teosofía y su contraste con el cristianismo

De aquí se colige legítimamente que la teosofía es tolerante con todas las religiones, en cuanto las considera como *larvas* de la verdad que ella quiere descubrir y las pone á sus pies, sin admitir que alguna de ellas, por ejemplo, la cristiana católica sea verdadera en sus dogmas y en su culto; y con la tolerancia de las *larvas* y de los símbolos religiosos de todas las religiones se abre así misma la entrada para apoderarse (sic) de la verdad intrínseca de la religión cristiana señalándola no como verdad, sino como mero símbolo é involucro y fantasma que no es religión divina, sino escogitación humana, que no es misterio revelado por el Hijo de Dios, sino invención de los hombres.

Y así paso á paso, con astucia engañadora, la teosofía llega á la predicación de la tolerancia de las religiones al ostracismo de la fé católica. Hace obscuridad en donde había luz, noche en donde reside el día, ocultismo en lo que hay visibilidad, y de aquellas obscuridades de aquella noche, de aquel ocultismo, arroja relámpagos, rayos, meteoros, con todo lo cual el ángel de las tinieblas se transforma en ángel de luz y proclama

al Universo su verbo esotérico, ó sea el *pantheísmo universal*: única verdad de todas las religiones según la Teosofía y Satán.

Así la tolerancia civil de las distintas religiones se convierte en primer estadio en tolerancia teológica, ó mejor dicho, teosófica de todas las religiones para transformarse por último en tolerancia absoluta de cada religión, y en especial de la católica. El error es la mona de la verdad. Y como la Iglesia Romana señala como errónea cualquier otra religión fuera de la revelada por Cristo, así la teosofía llama falsas y supersticiosas todas las religiones cristianas fuera del budismo y de la ciencia de los sabios de la India. Bien se ve pues, que aún dado y no concedido, como quieren los teósofos, que la teosofía no es una religión, no se puede negar que ella conduce á la irreligión, ó por mejor decir, es la ciencia y el sistema de la irreligión; en esto las pruebas de hechos no fallan, para quien observe cómo en la escuela de la teosofía el progreso religioso de los maestros y de los discípulos está en razón *inversa* de su progreso teosófico.

La monja de salón

—Dime, primita, ¿quién es esa joven que acaba de salir?

—¿No la conoces? Es Beatriz de Santoña, á quien llaman con el apodo de «la monja de salón» por causa de «sus excen-tricidades.»

—Bonito nombre para una señorita de la aristocracia como parece que es ella.

—Figúrate que no falta nunca á Misa, ni aún los días de trabajo; que sigue todas las iglesias donde se hace alguna función; que es Hija de María, y pertenece á las Congregaciones de San Vicente de Paul; que en vez de ir con las amigas á paseo, visita los hospitales y buhardillas de los pobres, en donde se asienta al lado de haraposas mujeres, toma en brazos á haraposos niños, y hasta corre de boca en boca que algunas veces ha besado las llagas de los enfermos.

—Y al teatro y baile, y á las reuniones sociales, ¿no va?

—Al teatro asiste por quererlo así sus padres, pero allí permanece distraída, porque dice que no puede mirar aquellas escandalosas producciones y el modo tan impúdico como se presentan los actores. Por compromiso va también á veces á algunos bailes de etiqueta, pero ¿crees tú que baila? Y cuidado con que delante de ella uno diga algo del prójimo en son de burla ó broma, porque entonces pone mala cara, y cita uno por uno los preceptos de la caridad, del amor y de la amistad, y Dios por aquí y Dios por allá, como si nosotras nos olvidáramos de Dios y de los preceptos, cuando para reír y pasar el tiempo nos ocupamos de nuestras amigas ó de otra persona, y sólo ella supiera cumplir como buena cristiana.

—Vamos, prima mía, según el retrato que acabas de hacer, veo que esa señorita es una «tontaina» y que los santos la han «chiflado.»

—Pero á pesar de todo, la verdad es que se le recibe muy bien en todas partes, porque su conversación es amena y chis-

tososa. Y con sus marrullerías, sus rezos y sus palabritas de miel, se hace respetar de todos; eso sí, mientras está presente, pero cuando vuelve su espalda, salen á relucir todos sus defectos, y hasta yo creo que muchas veces lo que piensa, y que nunca ha pasado de su imaginación.

—¿Sabe ella que la han bautizado con tan bonito apodo?

—Sí; cuando por primera vez tuvo noticia de ello, se puso á reír y exclamó: «doy las gracias á tan fecundo inventor. Si soy la monja de salón, he de trabajar para convertirlos todos en conventos,» y créame, que parece con lo que hace, querer lograr lo que dijo.

Y ciertamente que era singular la conducta de Beatriz en los salones y reuniones del gran mundo. ¡Cosas de mujer eran las suyas! Como no sabía bailar, ni quería saber, se entretenía en ir de corro en corro, y con su sola presencia era causa de que aquellas señoritas tan bien educadas y aquellos caballeros tan finos, se abstuvieran de ciertas conversaciones que ¡ya, ya!

Y si alguno se atrevía tanto que seguía con su fraseología ardiente y apasionada, pero llena de palabras de doble sentido, entonces era cuando Beatriz ponía mala cara y empezaba á hablar de sus pobres y de las miserias que aquella tarde había visto por las buhardillas, y de las necesidades que podían socorrerse con todo lo que se gastaba en trapos y pintas. Pero ¿no es verdad que es muy «soso» hablar de todas estas cosas en reuniones de gente alegre y bulliciosa, en una sala de baile, aunque sea en el salón más aristocrático del mundo?

¡Vaya, que Beatriz de Santoña tenía unas cosas! ¡cosas de monja! Y todo porque Beatriz de Santoña era una joven que sabía cumplir con sus obligaciones como Dios manda; que no olvidaba nunca que era cristiana, y que no basta ser honrada, sino que es necesario parecerlo á los ojos del mundo; que no quería pre-



Cristóbal Colón

sentarse como se presentan en nuestros días muchas damas y señoritas, con sus escandalosos escotes, que si asistía á los bailes era tan sólo por obedecer á sus padres, pero siempre sin dejar por eso ni sus devociones ni sus rezos; que de aquellas mismas reuniones sacaba muchas veces algunas cosas para los pobres que ella visitaba; que con su presencia en tales reuniones era la causa de que se dejaran de tener ciertas conversaciones indignas de señoritas bien educadas.

Eso era Beatriz de Santoña y por eso la llamaban «La monja de salón.»

En cambio, las dos primitas que tan á gusto se despachaban contra la «pobre» Beatriz, sí que no tenían nada de monjas de salón. Eran dos palomitas sin hiel, más blancas que el pan de trigo, dos nenas muy bien educadas, sí, señor, y de muy buen gusto; dos niñas que van derramando por todas partes sus elegantes simplezas, pero eso sí con toda la finura posible; dos niñas que cuando están en Misa, con un ojo saben mirar el libro de devoción y con el otro buscar el novio que va á la misma iglesia que ellas; dos niñas que tienen sobre la mesa devocionarios y las novelas de Dumas y de Zola, y en un mismo libro la imagen del Sagrado Corazón y el cromó de la «coupletista» de moda; que lo mismo van á oír un sermón, que á ver las desnudeces del teatro moderno; que muchas veces se presentan en las reuniones de sociedad, más ligeras de ropas que de cascos.

Pero ellas no creen que sea pecado, porque la intención no es de ofender á Dios. Ya recuerdan ellas, que las Religiosas del convento donde fueron educadas, les decían algunas veces que el mundo es un traidor, que con capa de amigo, va sembrando de flores el camino de nuestra vida, para con más facilidad largarnos al negro abismo del pecado.

Pero ¿qué sabían aquellas religiosas

del mundo, si nunca habían asistido al teatro ni al baile, ni conocían el placer de engalanarse para dar envidia y hacer rabiar á las demás?

Cuando sus papás las llevaban por todas partes, y á su vista podían ellas vagar de flor en flor, de mimo en mimo y de galanteo en galanteo, no sería el mundo tan malo como decían aquellas monjas, ni corrían ¡pobrecitas! ningún peligro. ¿Y qué mal hay en todo esto? ¿qué mal hay en asistir á esas reuniones de sociedad, ó á esos bailes de etiqueta? Allí no se reúne más que gente honrada, cuya fama es imaculada, su intención la mejor del mundo, y su trato de ángeles. Y por eso corrían ellas de fiesta en fiesta y de salón en salón, y es claro, de tanto saltar, reír y divertirse, al otro día no podían levantarse hasta las once ó las doce, y si era domingo se quedaban sin Misa, pero ya rezaban el rosario por aquello de que Dios mira al corazón, y la buena intención basta.

Y vaya si era buena la intención de las primitas; por una misa más ó menos no había Dios de cerrarles las puertas de la gloria y abrir las del infierno. Eso no podía ser, porque ellas lo hacían todo sin intención de ofender á Dios y muchas veces para socorrer á los pobres.

¿Y no es buena la caridad y el amor al prójimo, cuando el Señor nos la recomienda tanto?

Aun ellas esperaban que Dios las había de premiar más, tantas buenas acciones.

Lectores míos, ¿no es verdad que como Beatriz de Santoña hay muchas monjas de salón? ¿Y no es cierto que como las dos primitas tan «inocentes,» tan candidas y bien intencionadas encontraréis por esos mundos más de dos y más de cuatro? Pero, decidme en confianza, ¿cuál os parece más simpática, alguna de las dos primitas ó «La monja de salón?»

La gran muralla de la China

La gran muralla de la China data del año 214, antes de Jesucristo; fué empezada en tiempo de Chi Huangti y terminada en el reinado de Han.

Esta inmensa muralla, hecha por los chinos para defenderse de las invasiones de los extranjeros, mide mil setecientos kilómetros de largo. El alto de la mu-

ralla varía de cinco á diez metros, y su espesor es de ocho metros en la base y cinco en la parte superior. De distancia en distancia se elevan grandes torreones de defensa. Los dos paramentos del muro en la parte baja están formados por grandes bloques de piedra; la parte superior es de ladrillo.

La cuestión Italo-Turca

Ultimas noticias por cable

Malta, 9.—Informan que los turcos entregaron á Benghazi y otros puertos, después de haber acordado su defensa; que los buques de guerra italianos se han retirado de los mares Adriático y Jónico, seguramente con el fin de llevar á cabo otros planes; se presume que por deferencia con Austria. La invasión de los monárquicos á Portugal, ha sido desmentida oficialmente, según informes de Lisboa, que dicen que los monárquicos intentaron la invasión, pero que fueron rechazados con pérdidas de dos de caballería y 30 de infantería.

Roma, 9.—Un despacho de Trípoli dice:

Se ha decretado el estado de sitio y dado una proclama llamando á todos sus pobladores para mantener el orden. Casi toda la policía tripolitana y demás empleados locales han ofrecido sus servicios á los italianos. La oficina postal está nuevamente al servicio.

El almirante Farrelí ha dado instrucciones de que nadie se interne más allá del alcance de los proyectiles de la armada y que los marinos se ocupen de abrir caminos y de reparar las fortificaciones.

Constantinopla, 9.—El sábado el Gabinete turco estudiaba propuesta de ceder Trípoli á Italia, permutado con el territorio de Errytherra é islas Sanioali.

Washington, 9.—Turquía en su petición á Rusia de intervención, obtuvo el mismo resultado que con otras potencias. Aceptará algunas de las bases del ultimatum italiano.

Londres, 10.—Los diarios aprueban la acción de Austria de no permitir buques de guerra italianos en la costa de Albania. Según las últimas noticias de Constantinopla, los turcos han resuel-

to poner en práctica el juego llamado «esteré» mientras tanto ellos expulsan á los italianos del imperio otomano.

Constantinopla, 10.—El sábado en la noche hubo gran excitación con el anuncio oficial de que todas las agencias italianas serían expulsadas del país de conformidad con lo dispuesto á principios de la semana pasada, pero no se ha llevado á efecto, no obstante que todo está listo para su ejecución. Se han enviado instrucciones á los Embajadores turcos en el extranjero para que soliciten de las potencias se sirvan formular las condiciones de paz, para que cesen las hostilidades. Constantemente se están cambiando visitas la Puerta y el Embajador alemán. De Salónica dicen que en los círculos militares ha comenzado una gran actividad por la guerra, pues diariamente llegan en grandes masas los reservistas, los que en el acto son despachados para la frontera bien equipados.

Milán.—El Secolo de Milán, publicación de la mañana y la tarde, ocúpase ahora de los medios con que se debe asegurar la estabilidad de la nueva posesión y pregunta si se debe considerar á Trípoli como un territorio conquistado incondicionalmente ó si se hace caso omiso de las efusivas humillaciones sufridas por los turcos, con el propósito que esto facilite el establecimiento de las nuevas relaciones para cuyo efecto se debe hacer uso de medios menos brutales que los que hasta ahora se han empleado; pues hay necesidad de remover esas desfavorables impresiones y esos violentos usos contra los turcos. Italia debiera mostrar la disposición conciliatoria necesaria para evitar que los nuevos modos de proceder puedan ser propuestos sino impuestos por los potencias.

Noticias varias

RECIBIMOS la siguiente participación matrimonial: «Piedad Saldívar v. de Mendiola tiene la honra de participar á Ud. el próximo enlace de su hija María Teresa con el señor Jesús Antonio Obeso Pérez. San José, Costa Rica».

Acompañaba á dicha participación una fina esquila invitándonos á la bendición del enlace que se verificará el 19 de octubre corriente á las 9 p. m. en la casa de habitación de doña Piedad.

Conocedores de las preciosas dotes que adornan á la distinguida señorita María Teresa, auguramos al señor Obeso Pérez una era de dicha y felicidad en su enlace.

PASAPORTES

Luis F. Valentine, para New York.

DEFUNCIONES

Juan Sánchez, 67 años, Mata Redonda; Francisco Delgado, 2 años, distrito 1.º

NACIMIENTOS

Alicia, legítima de Pantaleón Monge é Inés Bejarano.

Abel, legítimo de Emiliano Ramos y Eloisa Arias.

José Luis, legítimo de Adán Cortés y Cristela Calderón.

Paulina, legítima de Roberto Brenes y Paulina Díaz.

Rafaela, legítima de Felipe Madrigal y Orfilia Artavia.

SALUDAMOS atentamente al señor don Luis Ricoy, nuevo Ministro de Mé-

xico en Costa Rica, quien llegó antier á esta capital.

HOY se jugará en la Sabana un match de foot ball entre los teams «Estación» y «Cristóbal Colón», que promete estar interesante.

«LA INFORMACION», periódico amarillo, dió ayer la noticia de que el Ilustrísimo señor Vicario General Canónico Dean Dr. don José Zamora renunciaría su puesto en breve plazo y que entraría á reemplazarlo el señor Canónico Teologal Dr. don Otón Castro, cuyo retrato publicó entrándola de adelantada...

Nosotros nos entrevistamos con el Ilustrísimo señor Obispo para esclarecer la verdad: y resulta de ello que la tal renuncia y nombramiento es de la amarilla y sensacional Información y no del Ilustrísimo señor Obispo.

Linda está esta amarilla mentirosa metida á Obispo de Costa Rica en cuestión de nombramientos.

Ese es el colmo....!

EL niño Guillermo Mora, hijo de don Manuel Mora, cayó de la escala del puente de la Fábrica dislocándose un brazo. Fué conducido por su padre á su casa.

UN perro de propiedad de Moisés Ramírez Jirón, mordió al menor Francisco Ledezma.

ENFERMA de alguna gravedad se encuentra la señorita Delfina Jiménez. Es asistida por el Doctor Castro.

EN la oficina de este periódico se compra un ejemplar del Almanaque El Año en la Mano para 1910.

ROGAMOS á todos los Agentes y suscriptores de este diario tengan la bondad de informarnos de toda irregularidad que noten en la recepción del periódico, con el fin de remediarla inmediatamente.

FUÉ detenido por la policía un individuo por estar durmiendo en el Parque de la Dolorosa, y otro porque en su billar del Paso de la Vaca, jugaban unos menores.

CONTRIBUCION para una lápida á la memoria del Ilmo. Sr. Llorente.

LA EPOCA	¢ 5.00
Canónico Lcdo. Zúñiga....	5.00
José Zumbado.....	5.00
Canónico Dn. M. Araya....	5.00
« Castro.....	5.00
« Valenciano.....	5.00
Don Alfonso Iglesias.....	5.00
(pariente del Ilmo. Sr. Llorente)	
Guillermo Meza S.....	2.00
Pro Italia.....	1.00
Francisco Mora h.....	1.00

TIPOS DE CAMBIO

Londres	112 %
New York	118
San Francisco.....	118
New Orleans	118
París	111
Hamburgo	108
Barcelona	97
Jamaica	117

EN el camino que conduce á Desamparados, hay dos pulperías en las cuales se juega taba con mucho dinero, y además en una de ellas, se expenden licores los domingos.

Fíjense los gobiernos liberales

LOS EE. UU. Y SU GOBIERNO, PROTÉSTANTES EN MAYORÍA, HONRAN EN PÚBLICA REUNIÓN Á UN CARDENAL CATÓLICO

Nunca se le ha dado en los Estados Unidos, á ningún prelado de iglesia alguna, pruebas de aprecio tan marcadas y tan públicas, como las que contempló Baltimore, el 6 de junio, en honor del Cardenal Gibbons, primado de la Iglesia católica en América, con motivo de la celebración de sus bodas de oro sacerdotales y las de plata cardenales.

En el cuartel del Quinto Regimiento (at the Fifth Regiment Armory) se había erigido un estrado, en cuyo centro se sentó el Cardenal, lleno de vigor, llevando los vestidos escarlatas de príncipe de la Iglesia católica. A su mano derecha estaba el Presidente de los Estados Unidos, á su izquierda el Vicepresidente. A unos pasos de distancia, se hallaba el único ex-Presidente de la nación que está vivo, Mr. Roosevelt; y cerca se enontraban el Primer Juez de la Corte Suprema de los Estados Unidos, el Presidente de la Cámara de Representantes, un ex Presidente de la misma, el Embajador de la Gran Bretaña, el Gobernador de Marilandia y el Alcalde de Baltimore. Detrás se sucedían ringle-

ras tras rigleras de asientos ocupados por oficiales de los ministerios, por senadores, diputados, empleados públicos y hombres prominentes en industrias y ciencias. Enfrente, llenando la gran sala y las galerías, en apretada multitud, estaban más de 25 mil ciudadanos, casi todos de pie. La reunión era la más grande y la más notable que nunca se ha visto bajo techo en la ciudad de Baltimore.

Pronunciaron discursos el Presidente Taft, el Vicepresidente Sherman, el ex-Presidente Roosevelt, el senador por Nueva York Elihu Root, Mr. James Bryce, el Embajador de Inglaterra, el presidente de la Cámara de representantes Mr. Clark, el ex-presidente de la misma, M. Canon, el alcalde Preston de Baltimore, y su Eminencia el Cardenal Gibbons.

Un gran número de clérigos, que representaban á todas las iglesias, estaban también presentes, y ocupaban una galería destinada expreso para ellos. La manifestación pasó en la mayor tranquilidad, sin que ningún incidente perturbara su grandioso éxito.

SIEMPRE LA VERDAD.

«Cuando está Ud. en duda diga la verdad.» Fué un experimentado y viejo diplomático el que así dijo á un principiante en la carrera. La mentira puede pasar en algunas cosas pero no en los negocios. El fraude y engaño á menudo son ventajosos mientras se ocultan; pero tarde ó temprano se descubrirán, y entonces viene el fracaso y el castigo. Lo mejor y más seguro es el decir la verdad en todo tiempo, pues de esta manera se hace uno de amigos constantes y de una reputación que siempre vale cien centavos por peso, donde quiera que uno ofrezca efectos en venta. Estamos en situación de afirmar modestamente, que sobre esta base descansa la universal popularidad de la PREPARACION DE WAMPOLE El público ha descubierto que esta medicina es exactamente lo que pretende ser, y que produce los resultados que siempre hemos pretendido. Con toda franqueza se ha dado á conocer su naturaleza. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Estos elementos forman una combinación de suprema excelencia y méritos medicinales. Ningun remedio ha tenido tal éxito en los casos de Pulmonía, Pérdida de Carnes, Debilidad, Mal Estado de los Nervios, Anemia y Tisis. «El Sr. Dr. Adrian de Garay, Profesor de Medicina en México dice: Con buen éxito he usado la Preparación de Wampole en los Anémicos, Cloróticos, en la nuerastenia y en otras enfermedades que dejan al organismo débil y la sangre empobrecida, y los enfermos se han vigorizado y aumentado en peso.» De venta en todas las Boticas.

Recoged sellos usados de correo

Para el sostenimiento de los niños pobres, futuros misioneros de la Escuela Apostólica de Belén. Remítid los sellos por carta, ó pedid informes al Rdo. Padre Director del Instituto de Belén, Inmercée, cerca de Lucerna, Suiza. Bonitos recuerdos religiosos serán enviados como recompensa.

Talía Salazar R.

Avisa á sus clientes que recientemente ha recibido gran novedad de objetos concernientes al culto católico, como son: libros, revistas, etc.

Francisco Zúñiga Molina

Con más de 25 años de práctica como carpintero constructor, se hace cargo de todo trabajo en el ramo de carpintería, sea como Director ó como contratista. Especialidad en el conocimiento de maderas. Cuenta con el trabajo de magníficos operarios. Precios al alcance de todos.

Alfonso Iglesias T.

Contratista - Constructor

Ejecución de planos y presupuestos para toda clase de obras como Iglesias, Edificios públicos, Casas particulares, etc. Se hace cargo de esos mismos trabajos por contrato ó por dirección. Pedido de torres y armaduras de hierro, cielo razos de metal estampado, techos de pizarras artificiales de fibrocemento, altares, imágenes, etc., etc.

DIRECCION :

Correo: apartado número 343,
Oficina: Lado Sur de la Catedral.—San José.

La Candéal

Fuerza motriz eléctrica

PANADERIA—FABRICA DE CAFE MOLIDO—CACAO MOLIDO—
CHOCOLATE,—COMPLETO SURTIDO DE MERCADERIAS
PRECIOS REDUCIDOS!

FUNERARIA E. ROIG

Av. Ctral. 75 vs. al O. del Mercado

En esta antigua y acreditada Casa, se hallarán, además de un surtido de ataúdes y cajas mortuorias, buenos carruajes fúnebres de la 1ª, 2ª y 3ª clase.

Los precios de esta Casa, son siempre los más baratos. Se atiende á toda hora.

ANTONIO LEHMANN

Librería—Papelería—Imprenta—Encuadernación—Fábrica de sellos de hule
Suscripciones á Revistas y Periódicos de todo el mundo. Se atienden especialmente las órdenes por Correo. Unica Agencia de la Máquina de escribir REMINGTON de escritura visible. Depósito de máquinas fotográficas Kodak y sus materiales Apartado 147. Teléfono 40. San José y Limón.

250 Regalos

Sorteados en combinación con LA LOTERIA nacional, obsequiará mensualmente á sus clientes

La Tienda de don Narciso



En cada compra al contado daremos UN TIQUETE numerado, QUE UD. DEBE EXIGIR. Publicada LA LISTA OFICIAL DE LA LOTERIA, daremos UN REGALO de
50.00 á quien nos presente el Tiquete cuyo número sea igual al del Premio Mayor de la Loteria y
1.00 por cada uno de los Tiquetes cuyas dos últimas cifras sean iguales á las dos últimas cifras del Premio Mayor referido.
Vea las condiciones en cada TIQUETE.

CERVECERIA TRAUBE

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antigua del país. Capacidad de la Cervecería: 30.000 hectólitros por año

PRODUCCION DE LAS MAQUINAS REFRIGERADORAS: 30 qq. al día

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo. Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial.

Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. UNICA EN EL PAIS.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país. La cerveza Traube es sin disputa la mejor y más sana. Invitamos al público á que visite ESTA FABRICA.

Taller de Escultura Religiosa

HEREDIA

Se atienden con el mayor esmero los órdenes para la ejecución de imágenes talladas en madera y para el retoque y mejora de esculturas antiguas.

JOSE D. ZAMORA,—PROPIETARIO

Marciano Acosta, Abogado y Notario.—Despacha en su Oficina, frente á la Corte de Justicia.

La oficina Dental de

Nicolás F. Meza

se encuentra desde hace 27 años, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, donde Dios primero, ofrece dejar satisfechos á sus clientes.

Adriano Arié

Pintor y decorador de casas

Importador directo de pinturas, barnices, aceites de linaza, etc., para su propio consumo. A los templos católicos que en sus trabajos de pintura necesiten de consejos ó dirección, les servirá gratuitamente.

Calle 7a. Norte. Apartado 630

Matías Trejos, Abogado y Notario.
Oficina, frente á la Casa Presidencial.

L. M. Castro & Co.

LIBREROS

Calle del Correo, frente al Palacio Surtido de útiles de escritorio. Placas fotográficas y Tarjetas postales. El famoso Papel Bromuro "As de Trefle". Surtido de Sobres y Tarjetas de luto. Trabajos de Imprenta y Encuadernación.

FORTICH, ESPRIELLA y Cía.

Sucesores de Macaya y Comp^ª
Ferretería esquina diagonal á
Robert Hermanos.

SOLERA HERMANOS

Tienda en Heredia

En ella se encuentran casimires de todas clases, zapatos de primera calidad elaborados únicamente para su establecimiento; artículos de fantasía para regalos, zarzas americanas; todo á precios sin competencia. Visítela Ud, que quedará satisfecho. La amabilidad y buen trato es su mayor atractivo.

Tip. de «SAN JOSÉ»